

לשכת ראש העיר

כ"ה באדר התשס"ד
18 במרס 2004

פרוטוקול ישיבת מליאת מועצת העירייה מס' 5 מיום 9.3.2004 שהתקיימה בחזר הישיבות בעירייה

משתתפים:

ד"ר מוטי בריל, ראש העיר
מר דודי אוחנונה, סגן ומ"מ ראש העיר
מר איציק בנישתי, סגן ראש העיר
מר מקסים אוקנין, סגן ראש העיר
מר משה אדרי, חבר מועצת העיר
מר סרגיי ביחובסקי, חבר מועצת העיר
מר מיכאל גינצל, חבר מועצת העיר
עו"ד לילך דמרי ארביב, חברת מועצת העיר
מר יוסי הובר, חבר מועצת העיר
מר דניאל טייב, חבר מועצת העיר
מר שמעיה טננבוים, חבר מועצת העיר
גבי טלי פלוסקוב, חברת מועצת העיר
מר דודו שי, חבר מועצת העיר

נוכחים:

מר אבינעם ורבנר, מנכ"ל העירייה
מר ניר גולן, גזבר העירייה
עו"ד מרב מירון, היועצת המשפטית
עו"ד יובל שטנדל, היועץ המשפטי
מר משה אביר, מנהל מחלקת הגביה
מר אמנון בן דהן, מנהל היחידה לאיכות הסביבה
גבי יהודית גלנץ, מנהלת מחלקת הרווחה
גבי נדיה גרניץ, דוברת העירייה
גבי דורית תורב, מנהלת החשבונות ותקציבאית העירייה
גבי נעמי מיצד, מנהלת מחלקת החינוך
מר מוטי קורוב, מנהל מחלקת ביצוע
מר אברהם שטרית, יו"ר וועד עובדים
מר בועד חנדלי, חבר וועד עובדים
גבי מרינה גלזר, חברת וועד עובדים

חסרים:

מר סמיון לוי, חבר מועצת העיר
מר הלל שכנוביץ, חבר מועצת העיר

גבי בלה לוי, מנהלת לשכת ראש העיר.

רשמה הפרוטוקול:

על סדר היום:

1. אינפורמציה.
2. אישור פרוטוקול מליאת מועצת העירייה מס' 4 מיום 5.2.2004.
3. אישור פרוטוקול וועדת כספים מס' 2 מיום 25.2.2004 .
4. אישור פרוטוקול וועדת תמיכות מס' 1 מיום 2.2.2004.
5. פרוטוקול וועדת מכרזים מס' 1 מיום 9.2.2004 - לידיעה.
6. אישור הקמת וועדת ערר לפיטורים.

החברים המוצעים: איציק בנישתי

מקסים אוקנין

שמעיה טננבוים

נציג האופוזיציה

3 נציגי ציבור: אריה ברושי

קלריס ויניג

פלורי שטרלינג

7. אישור הצעה לקריטריונים חדשים לחישוב אגרת פינוי אשפה (רצ"ב ההצעה).
8. אישור פתיחת חשבון בבנק אוצר שלטון מקומי לניהול תקציב "תפוח פיס".
9. אישור ביטול וועדת הנהלה.
10. אישור פרוטוקול מליאת מועצת העירייה מס' 3 מיום 7.1.2004 רצ"ב תמליל שערך חבר מועצת העיר מר מיכאל גינצל.

על סדר היום:

1. **אינפורמציה.**

ד"ר מוטי בריל, ראש העיר דיווח:

- א. מזל טוב לחברי מועצת העיר ילידי חודש מרץ לשמעיה טננבוים ולמשה אדרי.
- ב. חברי מועצת העיר מתבקשים להגיע שעה לפני שעת ישיבת המליאה הבאה לצילומים עבור אתר האינטרנט של העירייה. כמו כן, מתבקש כל חבר מליאה להעביר עבור אתר האינטרנט של העירייה מספר מילים שיהוו מסר שלו לתושבים.
- ג. **פרישתה של פרחיה הרשקוביץ מנהלת בית הספר התיכון**
בשבוע שעבר יצא לעתונות סיפור פרישתה של פרחיה הרשקוביץ. הסיפור התחיל לאחר גל האלימות בבית הספר בחודש דצמבר. במהלך החודשים דצמבר עד מרץ היו משאים ומתנים עם פרחיה וארגון המורים, כרגע הנושא מטורפד מטופל דרך אורט ואין לו כרגע יכולת לא לשנות את מה שקורה ולא יכולת להשפיע. מצפה לשלב שבו יגיעו גם אורט וגם ארגון המורים להבנה ואפשר יהיה לדווח על כך למליאה.
- ד. במהלך החודש נפרדנו מראש העיר היוצא מר בצלאל טביב היתה מסיבה שכולם הוזמנו אליה. בצלאל עזב אותנו לאחר 15 שנה בראשות העיר ועוד אי אילו שנים כסגנו של בייגה.

ה. מועצה אזורית תמר

במהלך החודש האחרון התחיל הסיפור בנושא מועצה אזורית תמר ברעש גדול. ח"כ מיקי איתן מנסה להוביל חוק שמטרתו ליישם את וועדת איחוד רשויות של דימונה ותמר. המשמעות היא שמועצה אזורית תמר מתפרקת והמשאבים שלה מתחלקים בין ערד לדימונה.

במהלך החודש היתה לו שיחה עם ראש המועצה האזורית החדש, מר דב ליטבינוף, והוצעה לו הצעת פשרה במסגרתה המועצה האזורית תמר תשאר וערד תהנה מחלק מהכנסותיה.

מר דב ליטבינוף הבטיח לחשוב על העניין אך עדיין לא התקבלה תשובתו. באותה תקופה ח"כ יורי שטרן יזם דיון בוועדת הפורום של הכנסת בנושא שינוי גבולות כמכשיר לטיפול בבעיות הרשויות המקומיות. הדיון היה איכותי בו הוזמנו מאיר כהן ראש העיר דימונה, דב ליטבינוף ראש המועצה האזורית תמר ואנוכי.

יש 4-5 אזורים שבהם חוסר השיוויון בהכנסות זועק לשמים וערד נחשבת כאזור הבעייתי ביותר מבחינת היחס בין ההוצאה הממוצעת לנפש. בערד אנחנו נמצאים בערך של הוצאה ממוצעת לנפש של - 4,000 ש"ח ומבחינת המועצה האזורית תמר מדובר על - 65,000 ש"ח לכל תושב. שר הפנים הבהיר למר דב ליטבינוף שכדאי לו להגיע לפשרה עם ערד ודימונה. מקווה שלאחר הנסיעה המשותפת לארה"ב יגיע דב ליטבינוף להחלטה.

ו. היו 2 מפגשים עם אנשי קק"ל - חלק מהכסף שהגיע לחדר מיון קידמי הגיע מאנשי קק"ל בריטניה. נוצרו קשרים עם הנשיאה והמנכ"ל שלהם, כמו כן, נפגש איתם בכנס גדול של תורמים מכל העולם שהגיעו למצפה רמון. מקווה שהקשרים יביאו תרומות לערד. בכוונתנו לזמן לביקור בערד את מר יחיאל לקט יו"ר הדירקטוריון.

ז. משכורות

החודש הועברו רק 1,000 ש"ח מתוך המשכורת לכל עובד. מקווה שלקראת פסח נוכל להשלים את שאר המשכורת.

ח. תוכנית מתאר ערד

התקיים דיון פורה, חשוב ומעניין בנוכחות נציגי משרד השיכון, ממ"י והמתכננים. הועלה נושא השגיאות שנוצרו בערד כתוצאה מתוכנית המתאר הקודמת הראשונה שהחלה ב-1964 והסתיימה בשנות ה-80. השיחה נסובה על חזון ואידיאלים להתפתחות ערד.

ט. הנסיעה לחו"ל

נסיעה לדינסלאקן למפגש של יום אחד עם גבי ראש העיר ולאחר מכן נוסעים לקהילות של שותפות 2000 בארה"ב. המטרה היא מצד אחד גיוס כספים עבור שותפות 2000 לשנה הבאה, ומצד שני מפגש עם אנשי עסקים על מנת להביא מקומות עבודה נוספים לעיר. סוף הביקור הוא מפגש עם מושל מדינת ניו-ג'רסי.

מר יוסי הובר, חבר מועצת העיר מבקש להכריז הכרזה:

בבחירות לעירייה יצאה סיעת "עם אחד" ומפלגת העבודה כסיעה אחת לראשות העיר. נכון לעכשיו הוחלט ע"י "עם אחד" להתנתק ומה שמקובל לעשות הוא לצאת בהכרזה לפיכך מכריז: "עם אחד" ו"מפלגת העבודה" הן סיעות נפרדות ויש התפלגות מוחלטת.

מר איציק בנישתי, סגן ראש העיר: מבקש לציין שאינו מתנגד להליך אך למען הסדר הטוב מבקש לציין כי נושא זה לא היה על סדר היום, כמו כן, עפ"י החוק יש להעביר ההכרזה לידיעת כל חבר מליאה ויש לקבל אישור משרד הפנים לביטול.

2. אישור פרוטוקול מליאת מועצת העירייה מס' 4 מיום 5.2.2004.

החלטה מס' 2441/2004:

מליאת מועצת העירייה אישרה פה אחד פרוטוקול מליאת מועצת העירייה מס' 4 מיום 5.2.2004.

3. אישור פרוטוקול וועדת כספים מס' 2 מיום 25.2.2004.

נערכה הצבעה:

<u>נ מ נ ע</u>	<u>נ ג ד</u>	<u>ב ע ד</u>
הלל שכנוביץ	-----	מוטי בריל
		דודי אוחנונה
		איציק בנישתי
		מקסים אוקנין
		משה אדרי
		סרגיי ביחובסקי
		מיכאל גינצל
		לילך דמרי ארביב
		יוסי הובר
		דניאל טייב
		שמעיה טננבוים
		טלי פלוסקוב
		דודו שי

החלטה מס' 2442/2004:

מליאת מועצת העירייה אישרה פרוטוקול וועדת כספים מס' 2 מיום 25.2.2004.

4. אישור פרוטוקול וועדת תמיכות מס' 1 מיום 2.2.2004.

נערכה הצבעה:

<u>נ מ נ ע</u>	<u>נ ג ד</u>	<u>ב ע ד</u>
סרגיי ביחובסקי	-----	מוטי בריל
הלל שכנוביץ		דודי אוחנונה
		איציק בנישתי
		מקסים אוקנין
		משה אדרי
		מיכאל גינצל
		לילך דמרי ארביב
		יוסי הובר
		דניאל טייב
		שמעיה טננבוים
		טלי פלוסקוב
		דודו שי

החלטה מס' 2443/2004:

מליאת מועצת העירייה אישרה פרוטוקול וועדת תמיכות מס' 1 מיום 2.2.2004 .

5. פרוטוקול וועדת מכרזים מס' 1 מיום 9.2.2004 - לידיעה.

פרוטוקול וועדת מכרזים מס' 1 מיום 9.2.2004 - הובא לידיעה.

6. אישור הקמת וועדת ערר לפיטורים.

<u>החברים המוצעים:</u>	איציק בנישתי
	מקסים אוקנין
	שמעיה טננבוים
	נציג האופוזיציה
	3 נציגי ציבור:
	אריה ברושי
	קלריס ויניג
	פלורי שטרלינג

ד"ר מוטי בריל, ראש העיר: מבקש להחליף בין חברי הוועדה המוצעת.

במקום: מר מקסים אוקנין

יבוא: ד"ר מוטי בריל.

מר משה אדרי, חבר מועצת העיר: מצייין כי עפ"י חוזר של חטיבת עובדי הרשויות המקומיות בהסתדרות חבר בהנהלת העיר אינו יכול לכהן כחבר הוועדה. כמו כן, נציגי הציבור צריכים להיות מקובלים ע"י הסתדרות הפקידים והנהלת העיר.

עו"ד מרב מירון, היועצת המשפטית: מציינת כי ההצעה להרכב הוועדה גובשה לפי חוזר מנכ"ל מרכז השלטון המקומי והאמור בחוזר המנכ"ל אינו תואם את האמור במסמך אותו מצטט כרגע חבר מועצת העירייה, מר משה אדרי, לפיכך צריך לבדוק את המסמך מול חוזר המנכ"ל. חוזר המנכ"ל מצוין כי וועדת הערר מורכבת מחברי המועצה ונציגי ציבור. לכאורה הוועדה צריכה להיות דומה מבחינת ההרכב הסיעתי למועצה ולשקף יחסי כוחות של המועצה.

נערכה הצבעה:

<u>נ מ נ ע</u>	<u>נ ג ד</u>	<u>ב ע ד</u>
מיכאל גינצל	משה אדרי	מוטי בריל
	סרגיי ביחובסקי	דודי אוחנונה
	יוסי הובר	איציק בנישתי
	הלל שכנוביץ	מקסים אוקנין
		לילך דמרי ארביב
		דניאל טייב
		שמעיה טננבוים
		טלי פלוסקוב
		דודו שי

החלטה מס' 2444/2004:

מליאת מועצת העירייה אישרה את חברי וועדת ערר לפיטורים:

החברים הם:
ד"ר מוטי בריל
מר איציק בנישתי
מר שמעיה טננבוים
1 נציג האופוזיציה

3 נציגי ציבור:
מר אריה ברושי
גב' קלריס ויניג
גב' פלורי שטרלינג.

תוקף ההחלטה מותנה במתן חוות דעת של היועצים המשפטיים לגבי ההרכב הראוי של הוועדה.

7. אישור הצעה לקריטריונים חדשים לחישוב אגרת פינוי אשפה (רצ"ב ההצעה).

נערך דיון בו השתתפו: מוטי בריל, דודי אוחנונה, הלל שכנוביץ, משה אדרי, טלי פלוסקוב, סרגיי ביחובסקי, מקסים אוקנין, מיכאל גינצל.

נערכה הצבעה:

<u>נ מ נ ע</u>	<u>נ ג ד</u>	<u>ב ע ד</u>
מיכאל גינצל	משה אדרי	מוטי בריל
טלי פלוסקוב	סרגיי ביחובסקי	דודי אוחנונה
	יוסי הובר	איציק בנישתי
	הלל שכנוביץ	מקסים אוקנין
		לילך דמרי ארביב
		דניאל טייב
		שמעיה טננבוים
		דודו שי

החלטה מס' 2445/2004:

מליאת מועצת העירייה אישרה את הצעת הקריטריונים החדשים לחישוב אגרת פינוי אשפה.

מר הלל שכנוביץ, חבר מועצת העיר: מבקש לציין כי הוא התנגד לסעיף בשל ההפליה לרעה של ארגוני העולים הפועלים בעיר בשטח החינוך המשלים. כלומר עמותות העולים המכון למחקרים מתקדמים וארגון מורים עולים אינם נכללים בין המוסדות הכלולים בפטור מהאגרה.

8. אישור פתיחת חשבון בבנק אוצר שלטון מקומי לניהול תקציב "תפוח פיס".

החלטה מס' 2446/2004:

מליאת מועצת העירייה אישרה פה אחד פתיחת חשבון בבנק אוצר שלטון מקומי לניהול תקציב "תפוח פיס".

9. אישור ביטול וועדת הנהלה.

נערכה הצבעה:

<u>נ מ נ ע</u>	<u>נ ג ד</u>	<u>ב ע ד</u>
מיכאל גינצל	-----	מוטי בריל
		דודי אוחנונה
		איציק בנישתי
		מקסים אוקנין
		משה אדרי
		סרגיי ביחובסקי
		לילך דמרי ארביב
		יוסי הובר
		דניאל טייב
		שמעיה טננבוים
		טלי פלוסקוב
		דודו שי
		הלל שכנוביץ

החלטה מס' 2447/2004:

מליאת מועצת העירייה אישרה את ביטול וועדת ההנהלה.

10. אישור פרוטוקול מליאת מועצת העירייה מס' 3 מיום 7.1.2004 רצ"ב תמליל שערך חבר מועצת העיר מר מיכאל גינצל.

נערכה הצבעה:

<u>נ מ נ ע</u>	<u>נ ג ד</u>	<u>ב ע ד</u>
-----	-----	מוטי בריל
		דודי אוחנונה
		איציק בנישתי
		מקסים אוקנין
		משה אדרי
		סרגיי ביחובסקי
		מיכאל גינצל
		ליכך דמרי ארביב
		יוסי הובר
		דניאל טייב
		שמעיה טננבוים
		טלי פלוסקוב
		דודו שי
		הלל שכנוביץ

החלטה מס' 2448/2004:

מליאת מועצת העירייה אישרה פה אחד פרוטוקול מליאת מועצת העירייה מס' 3 מיום 7.1.2004.

11. בקשתו של חבר מועצת העירייה מר משה אדרי והחלטה בדבר מינוי נציג עיריית ערד בדירקטוריון בחברה לפיתוח חוף ים המלח.

עו"ד יובל שטנדל, היועץ המשפטי: השתתפות העירייה בחברה היא מזערית. אחוזים בודדים, אין לה אלמנט של שליטה. יש לה דירקטור אך אין לה ולו אלמנט מינימלי מבחינת אחוזים. בסוג כזה של חברה אין צורך בכך שהמועצה היא זו שתחליט לגבי מינוי דירקטורים. זה לא קשור לחברות עירוניות או תאגידים עירוניים שמוכרים. מבחינה משפטית זה בסמכות ראש העיר.

מר משה אדרי, חבר מועצת העיר: לדעתו עיריית ערד צריכה לשלוח נציג של עיריית ערד להיות דירקטור בחברה לפיתוח חוף ים המלח. בשנת 94 יצא מסמך שבשל קיצוצים וצפי שהחברה תסגר הופסק הסיוע לערד. נכון שראש העיר מוסמך למנות נציג לדירקטוריון אך אינו מקבל שראש העיר ממנה נציג לעיריית ערד שאינו תושב ערד. יש לתת לראש העיר את הסמכות למנות כל מי שהוא רוצה בתנאי שיהיה תושב ערד. יוסי אשל כיהן 8 שנים כמנכ"ל ובשנת 99 מונה בשנית למנכ"ל עד אמצע שנת 2000. היו שם מאבקים בבית המשפט בין הדירקטוריון למנכ"ל בפועל ובסופו של דבר גם בג"צ וגם בית המשפט קבע שאינו יכול לכהן כמנכ"ל כי אמינותו מפקפקת.

ד"ר מוטי בריל, ראש העיר: יוסי אשל נבחר כנציג העירייה בדירקטוריון בשל היותו מנכ"ל החברה שנים רבות. החברה עוד לפני 94 לא השקיעה כסף בערד ודבר זה נראה לא תקין ולא טוב. החליט לקחת מישוה שהוא בעל הידע איך החברה הזאת עובדת. משה אדרי בא בטענה שהאיש לא ישר ויש איתו ספקות וכן במידה שהחברה הזאת הפסיקה מרצונה או החליטה שהיא מפסיקה להיות זרוע ביצועית לפיתוח תיירות בערד הוא מניח שהחלטה הסופית שלו תהא שיוודע לשר התיירות על ביטול מישרת הדירקטור של ערד כי זה לא מעניינינו מה עושים בחוף ים המלח. מקווה שאם שובו מחו"ל ולאחר קבלת החומר יתן את החלטתו.

מר הלל שכנוביץ, חבר מועצת העיר: סבור גם הוא שנציג ערד בדירקטוריון החברה לפיתוח חוף ים המלח צריך להיות תושב ערד.

מר מקסים אוקנין, סגן ראש העיר: טוען שחבר מועצת העירייה, מר משה אדרי, חתום על מכתבי תמיכה להמשך כהונתו של מר יוסי אשל מכתבים המופנים לשר ליברמן ולראש הממשלה. לדעתו חטאו של האיש שתמך בבחירות במוטי בריל ולא במשה אדרי.

מר משה אדרי, חבר מועצת העיר: מבקש לציין בפרוטוקול שבאם ימצא מסמך שעליו דיבר סגן ראש העיר, מר מקסים אוקנין, יגיש לראש העיר מכתב התפטרות ממועצת העיר.

ב ב ר כ ה,

ד"ר מוטי בריל
ראש העיר